

~~Арх. № 9283~~

458  
12  
1494-1

90464

СОВЕРШЕННО СЕКРЕТНО

Комитет государственной безопасности  
при Совете Министров УССР

РЕВИЗИЯ

Управління СБУ  
по Сумській області

Регістраційне

УЧЕТНОЕ ДЕЛО

49406

БАБИЧ

Николай Емельянович

Арх. № ~~9283~~

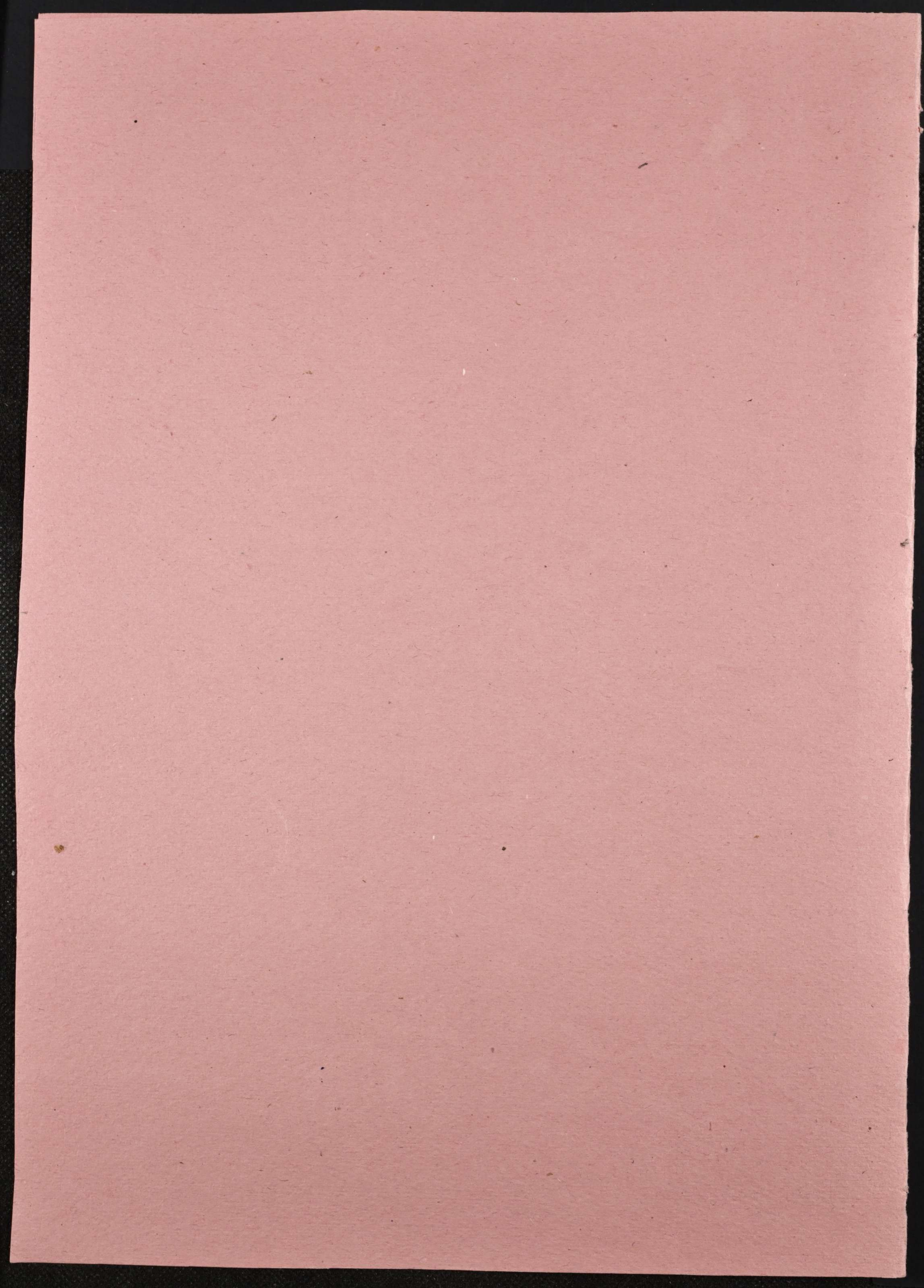
Правда. 25 августа 1948  
Оканчено. Март 1960.  
На 17 листах

наименование органа, в производстве которого находится дело

~~C-2306~~

Год производства  
СУМСКОЙ ОБЛАСТНОЙ  
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АРХИВ  
Фонд № Р-764-1  
Оп. № 12  
Архивный № 254

49406



наг. ро  
30/15/15

Н К О

Отдел контрразведки „СМЕРШ“ 47 армии

О П Р О С Н Ы Й Л И С Т

194 5 года августа месяца 25 дня

1. Фамилия

Бабич

2. Имя и отчество

Николай Степанович

3. Дата рождения

1907

4. Место рождения

Сумская область

город Ахтырка ул. Мухоморова

5. Национальность

Украинец

6. Партийность

о/п

партстаж

№ партбилета

(когда и кем выдан партбилет)

7. Профессия и специальность

лекарь

8. Последнее место жительства до призыва в армию

Полтавская обл.

Ушицкий р-н Кушечка левый берег.

9. Последнее место работы и должность до призыва в армию

работал в аптеке

10. Состав семьи

жена - Василина Михайловна

(близкие родственники, их имена, фамилии,

указывает по месту жительства

род занятий и адреса)

11. Образование (общее, специальное)

1 кл.

12. Социальное положение (род занятий и имущественное положение)

из крестьян бедн.

13. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и другие (Когда, за что)

не подвергался

14. Имеются ли репрессированные при советской власти родственники

не имеются

15. Участие в бандах (к р организациях и восстаниях)

не участвовал

16. Какие имеет награды (ордена, грамоты, оружие и др.) при советской власти

не имеет

17. Когда и каким военным комиссариатом призван в армию 13 июня

1941 года Жытменским РВК

18. Служба в Красной Армии, когда и в качестве кого

19. Звание и последняя должность в Красной Армии ср-у, сиб. пехоты

20. Личный (мартинкулярный номер)

21. Название войсковой части и род войск, где служил в последнее время

116 стр дивизия

22. Находился ли в окружении или в плену (если в окружении, то название местности)

в плену

23. Когда, где и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение

10 ноября 1941 года в селе  
Ошенина Толышевской области.  
был взят в плен немцами, в селе  
Игнатовой, сопротивлений не оказал.

24. В каких лагерях военнопленных содержался Толышова, Конозод,  
были сбросены и убиты в 1943 году  
добровольно воевал в Туркмени.

25. С кем из военнопленных содержался в этом лагере

Турнавский Зигмунд  
находился в 23 лагере, скоблен  
вместе с ним в немецкой  
полевой команде.

26. Когда и при каких обстоятельствах освобожден из лагеря противника или вышел из  
окружения

Взят в плен англоамериканскими  
войсками 26 апреля 1945 года  
в р-не г. Диндрунт.

27. Допрашивался ли и сколько раз за время нахождения в плену у противника

не допрашивался

28. Фиксировались ли допросы

Неб.

29. Фамилия, имя и отчество и другие данные лиц, которые могут подтвердить обстоятельства и факты пленения, нахождения в лагере, окружения, освобождения из лагеря противника или выход из окружения

Указано на обороте и 25.

30. Когда и откуда прибыл в данный лагерь

21 октября 1945 года

с города Шербурга.

Вопрос: Если Вы давали показания будущим на  
временно оккупир. Шербурге.

Ответ: По приблизительному счислению в свое село  
я в начале окт. 1945 года добровольно  
попавший в плен и счислен по  
20 сентября 1945 года, в последствии был  
поднят Франк. группой воевал в Германии  
гор. Нюрнберга и был назначен в  
немецкую пограничную команду 29 счислен по 26 апреля 1945 года.

Вопрос: Скажите, можете Вы и сейчас  
возвратиться в Советский Союз.

Ответ: Да, действительно в Советский  
Союз я немедленно возвращаюсь  
из-за того что счислен в немецкую  
полицию и в последствии в  
пограничной команде.

Подпись опрашиваемого

Габир  
Сидор Чл. озв. счислен. 23 ноября

Должность и подпись сотрудника

К. И. Ливин

заполнявшего опросный лист

Протокол допроса

3

1945 года октября м.ч.а. 5 дн.  
г. Первомайский Укр. "Смерш" лагеря 365  
Лейтенанта - Хондгаранов, допросил  
Бабур Николай Емельяновича, 1907 г.р.  
Украинца, уроженца Сумской  
области г. Хитирка.  
Жителя Полтавской области,  
Исненского района, с Ишненка - на-  
виль Берез. из рабочих, рабочий.  
Образование 1 класс, 81 партийный  
членотрго, со слов не судимого.

Об ответственности за дачу ложных  
показаний предупрежден по ст 95 УК РСФСР.

Бабур.

Вопрос: Вы служили в рядах Красной  
армии?

Ответ: Да, во время начала немецко-  
польской войны в июне м.ч.  
1941 года я был мобилизован в  
ряды Красной армии и проходил  
службу красноармейцем при пол-  
ном хлебо.заводе 16 стр. дивизии.  
по дню пленения немцами 25.1941г.

Вопрос: При каких обстоятельствах Вы  
были пленен и в каких лагерях  
осуществлялись содержания?

Ответ: Во время наступления частей  
Красной армии в Полтавской  
области в районе м. Опони  
ехал на автомашине с группой  
солдат в 4 человека. Были захвачены  
группа грузовых автомобилей

Бабур

January 1st 1880

My dear Mr. [illegible]

I have just received your letter of the 28th

and am glad to hear from you

and hope you are well

I am writing you a few lines

to let you know that I am

very busy at present

but I will try to get

some time to write you

more fully when I have

an opportunity

I am, dear Sir, very

truly yours

[illegible signature]

[illegible address]

[illegible address]

[illegible address]

[illegible address]

[illegible address]

[illegible address]

[illegible address]

[illegible address]

[illegible address]

немцами и так как у нас  
не было оружия были пленены.  
В плену я находился в м. Ошомы,  
г. Полтава и г. Коммунар из кото-  
рого я сделал побег в феврале  
м.ч. 1942 года.

Вопрос: Где Вы прошивали после побега  
из лагеря еврейских пленников?

Ответ: После побега из лагеря военно-  
пленные я прошивал дома в  
полтавской области, с Киченка.

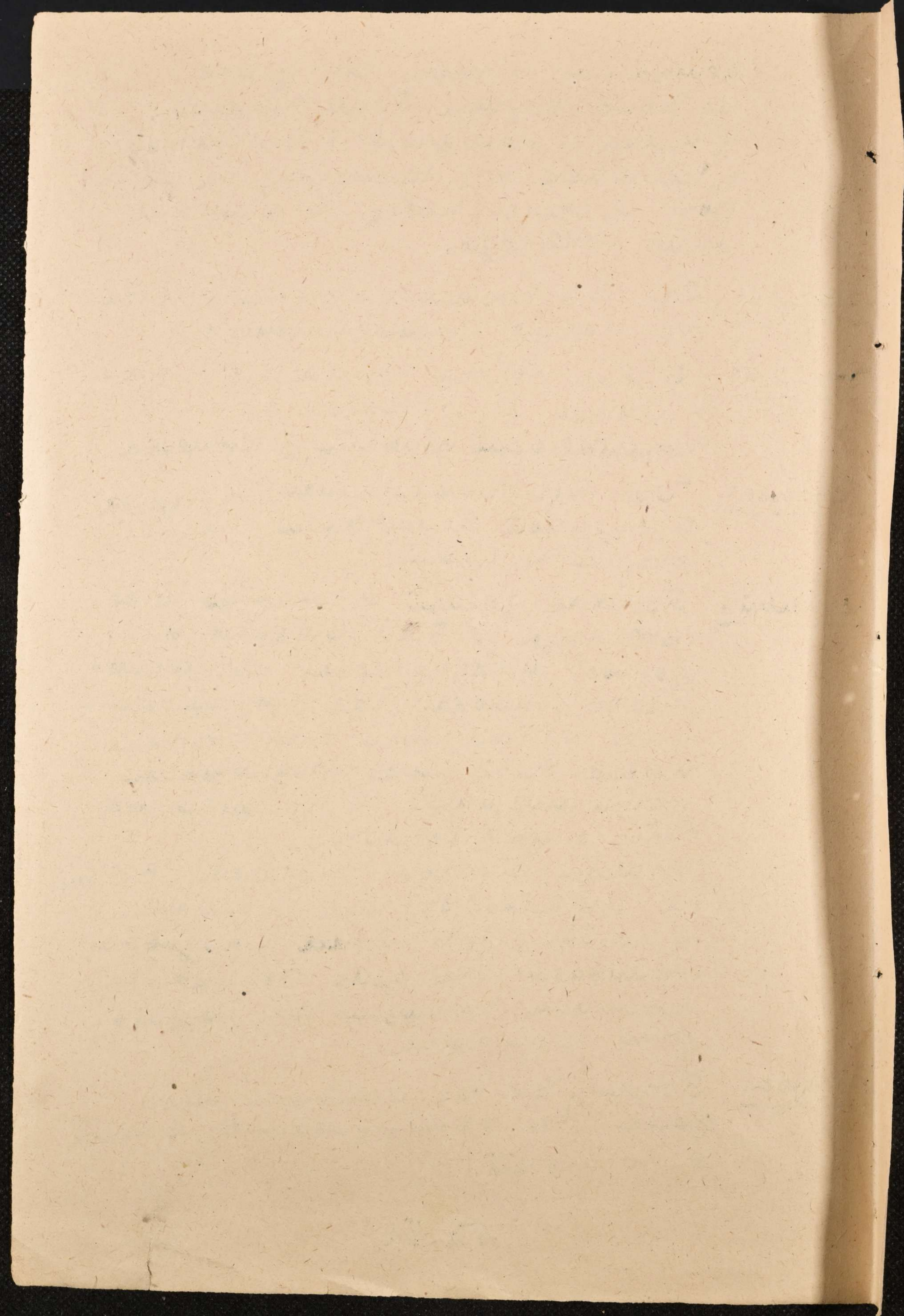
Вопрос: Чем Вы занимаетесь в период  
временной амнистии между-  
народными немцами?

Ответ: Вернувшись домой в марте м.ч.  
1942 года я был призван на  
допрос Магдарнерной Киченки-  
ского района где интересовал-  
ась немцы о том партизанском  
подполье моего м.ч. предложив  
идти служить в полицию, на  
что я дал согласие.

Таким образом в марте 1942 г.  
по сентябрь 1943 года я служил  
в полиции с. Киченка - рядовым  
полицейским по д.т. Эвакуации  
полицейской полиции на террито-  
рию Германии.

Вопрос: Почему Вы не остались жить  
дома, а эвакуировались вместе  
с полицией?

Падик



5  
Отвѣтъ: Причина моего въезда в Германию, это боязнь, чтобы не случилось в полиции вешаний и расстреливаний.

Вопрос: Прошу вас на территории германской, где и там вы занимаетесь?

Отвѣтъ: Нѣтъ месяцев на зиму в пути, а с марта м.ч.а 1944 года как я, а так же и остальные были зачислены в пограничную охрану. И в настоящее время где я и служил по 17-1945 года по делу немецких американскими войсками.

Вопрос: Что входило в вашу обязанность службы полиции с. Тенненха?

Отвѣтъ: Охрана колхозов села, потру-гование по селу и соблюдение порядков.

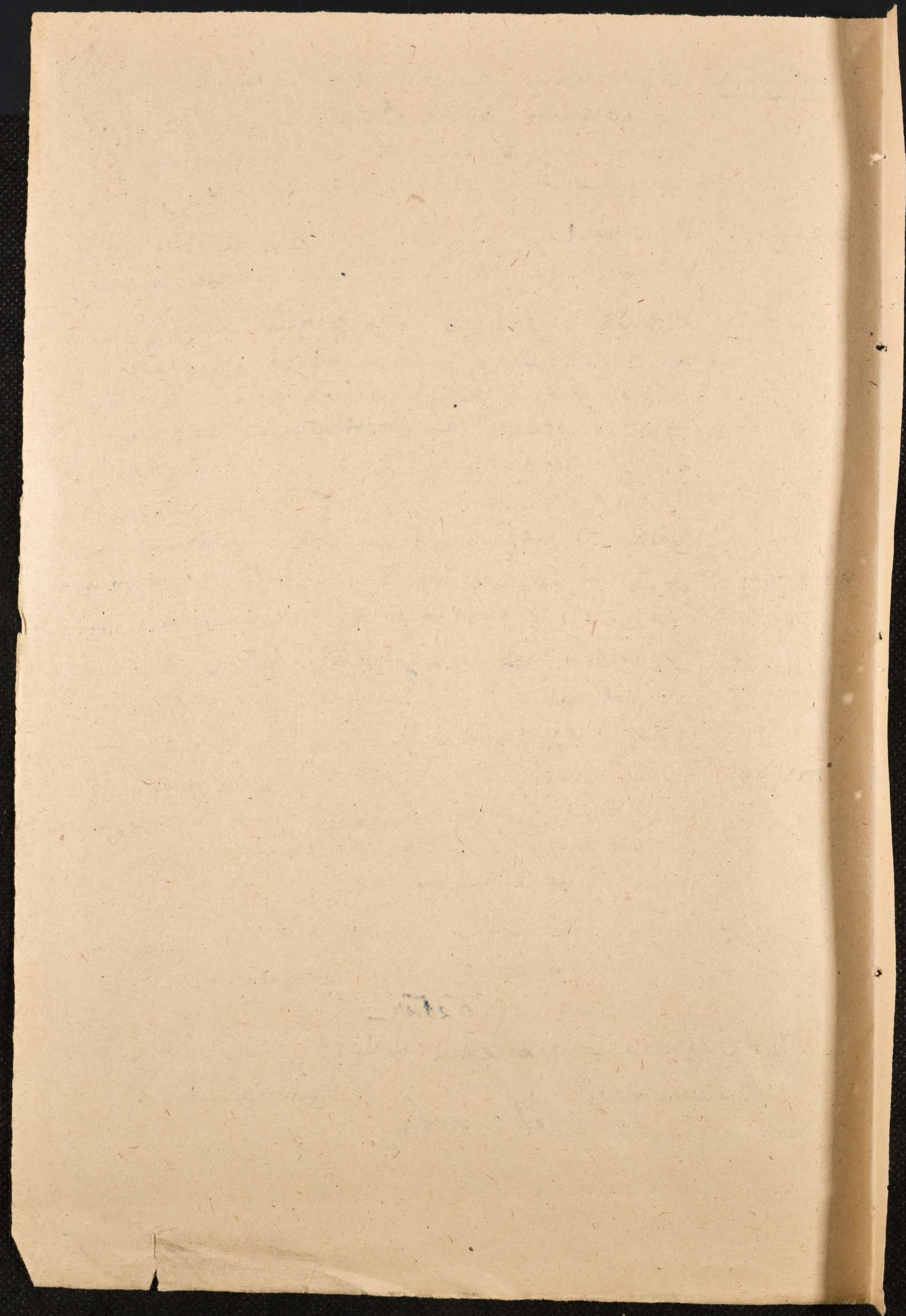
Вопрос: Вы имели при себе оружие?

Отвѣтъ: Да, служба полиции я имел оружие-винтовку, а в пограничной охране оружие не имел.

Протокол допроса с моих слов записан верно мне в с.х. Записан  
Бабур

Оперуполномоченный Окр. "Сибирь" Лич. 365  
Лейтенант / Кондаришев /

Григорьев



Грошовой допроса  
1 дня сентября м-ца 1945 года

Я, Ош. ош. Уполномоченный  
Окр. ссуд. 23 февраля канцелярия  
Классикой имени допроса

Бабац Николай  
Семанович, рожденный  
1907 года.

Вопрос: Сколько времени Вы  
служили в полиции.

Ответ: По возвращении с фронта  
домой я вступил в  
1942 года добровольно  
поступил на службу в  
Немецкую полицию и  
служил по 20 сентября  
1943 года до ухода в запас  
Красной Армии в наш район.

В полиции я служил  
рядовым полицейским и  
ее охранял службу при  
районной полиции.

Вопрос: Расскажите ли какие  
обстоятельства Вы помните  
в Германии.

Ответ: В сентябре м-ца 1943 года  
когда Красная Армия  
подходила к нашему р-ну

Бабац



СПРАВКА

Бабич Николай Емельянович

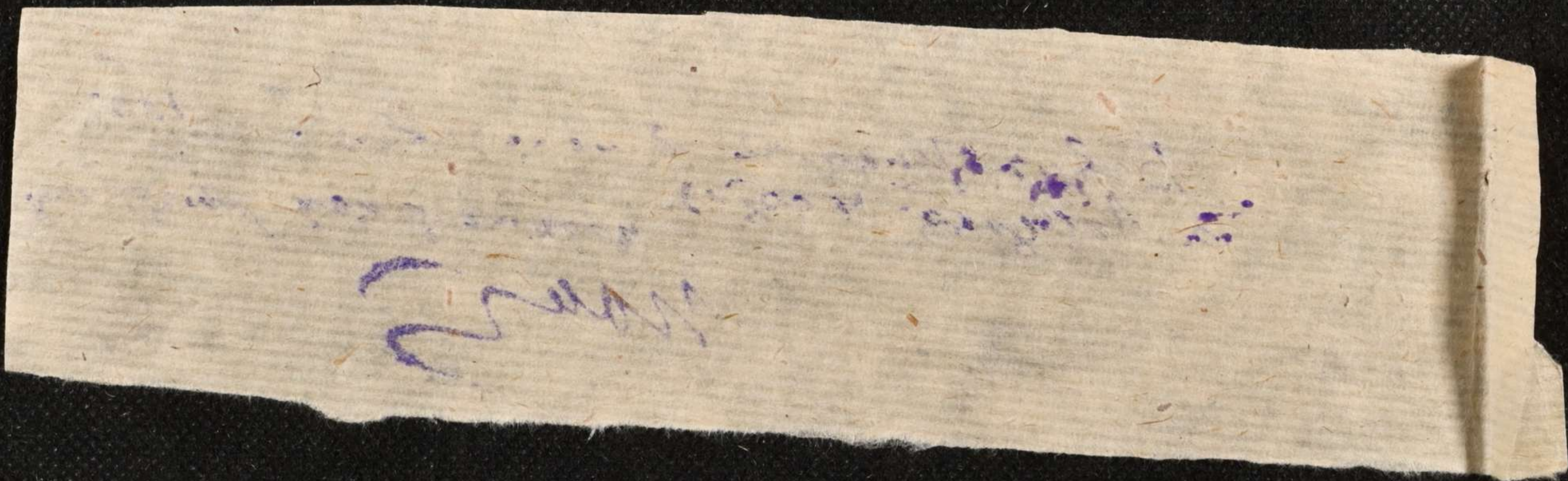
1307

Август 4 сего

г. рождения нах. райаграву

Мили

Мат. Акт. прск. от. К. О. К. В. Д.  
К. А. И. И. И. И.



утверждаю "  
предатель проверочно-  
фильтрационной комиссии  
кап - Поповченко  
" 21/12 1948г.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ  
По фильтрационному делу /  
" 1/12 1948г.

мы, члены проверочно-фильтрационной комиссии при Ахтырском РО  
просмотрев фильтрационное дело на ператруированного советско  
гр-на ..

Бабич Николай Емельянович ..  
бывшего к постоянному месту жительства ..

.. 4.08.49 .. " .. 451  
найдя, что Бабич Н.Е. был в плену, служил ..

.. в плену .. в плену ..  
руководствуясь приказом НКВД-НКГБ СССР № 00706/00268 от  
1.4.45г.

Постановили:

передать филтрдело на гр-на Бабич Н.Е. ....  
Ахтырский РО МВД для последующей агентурной разработки.

Члены комиссии:

Нач. Ахтырского РО МВБ - капитан - / Дондуков /  
Нач. Ахтырского РО МВД - капитан / Поповченко /

8

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

по взысканию долга

1948 г.

УТВЕРЖДАЮ

Генеральный директор

1948 г.

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

ПОДПИСАНО

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

ПОДПИСАНО

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

Взыскание долга по договору от 1947 г. № 123456789

## Перевод с немецкого

Фамилия Бабиг  
 Имя Николай  
 Дата рождения 12.12.1907  
 Место рождения Ахтырка 14 Сотки, Ахт Суликой обл.  
 Звание укр. полицейский  
 № опознавательного знака XII / 3 33000 СХД (служба охраны жем)  
 Адрес жены или ближайших родственников Василина Бабиг  
Кишинев / Молдавия обл.  
 Количество детей 2  
 Место дислокации Нюрнберг  
 Окружное командование полиции XII  
 В полицию противовоздушной обороны (пожарной охраны) зачислен 6.7.44  
Нюрнберг  
 Перемещения внутри полиции ПВО (пожарной охраны)  
 Примечания: (увольнение, перевод на пенсию, ранения, смерть и. т. п.) 6.7.44 переведен  
в Швейнфурт

Перевел:

„ 13 “ февраля 1950 года.

Ермолаев

RECEIVED

10.18.1964  
The Registrar / V. G. G. G.  
XIN / 8 8000 GRS (Crysis in 1964)  
Fornum Fornum  
Fornum

10.18.1964  
XIN  
Fornum

10.18.1964  
Fornum

10.18.1964  
Fornum

Name Babytsch

Geburtstag 12.12.1907

Dienstgrad ukr. Schutzmann

Anschrift der Ehefrau oder der nächsten Angehörigen:

Wasylyna Babytsch, Kischynka p.b. /Poltawa

Zahl der Kinder 2

Standort Nürnberg

BdO.-Bereich XIII

In die LS.-Polizei (FSchPol.-Abteilung [mot.])

eingestellt am 6.7.44 in Nürnberg

Versetzungen innerhalb der LS.-Polizei (FSchPol.-Abteilung [mot.])

am 6.7.44 nach Schweinfurt versetzt.

Eintragungen nur bei Standortwechsel

Vermerke:

Entlassung, Versorgung, Verwundung, Tod u. a.

Vorname Mykola

Geburtsort Achtirka/4 Sotnie

Nr. der Erk.-Marke XIII/3 Kr. Sumy

SHD



Бесплатно

## Адресная справка

По сведениям адресного бюро УМ УМГБ по Сум. обл.

гр. Бабиз Умекорай

1907 года рождения, урож. \_\_\_\_\_

прописанным(ой) не значится

Справку наводил Риоуи  
" 4/II 19 50 г.

Сумы, облитпография. Зак. № 6467

Johnson

Johnson

1004

Johnson

20

1004

Сов. секретно.

В отдел „А“ УЧТБ сум. обл.

Просьба выдать справку сотр.

отд-я 2 отдела сум. упр. МТБ  
тов. Соловьеву тел. №

на проверяемого:

1. Фам. Бабич

2. Имя и отч. Николай

3. Год рожд. 1907 4. Место рожд. г.

Ахетирис

5. Адрес

2

6. Место работы и должность

7. Какая нужна справка О маминых  
крестерасов.

8. Для чего нужна справка спецпроверка

Начальник 2 отдела УЧТБ сум. обл.  
(занимаемая должность, звание)

подполковник  
и фамилия)

(Побережский)  
подпись

„ 11 „ 1950 г.

СПРАВКА

Проверяемое лицо

Отдела "А" УМГБ Сумской обл.

СВЕДЕНИЙ НЕ ИМЕЕТСЯ

Справку наводил:

7 07 1940

1. Спецотдел УМВД Сумской обл.

В оперативно-справочной картотеке

С. Г. Г. Г.

М. Г. Г. Г.  
50

Начальник

19

Справку наводила

Вх: \_\_\_\_\_

СОПРЕРТЕІІЮ СЕКРЕТНО.

Лит. "А"

Экз. № \_\_\_\_\_

13

НАЧАЛЬНИКУ Ахтырского РО-ГО МГБ С/О

подполковнику

тов. Тубка.

По имеющейся у нас трофейной карточке прохо-  
дит служивший в полиции Бабич Николай,  
12/XII-1907г. рожд., урож. г. Ахтырка, Ахтыр-  
ского р-на, Суйской обл.

Просим проверить и сообщить не проживает-ли  
Бабич в настоящее время на территории об-  
служиваемого Зами района.

НАЧАЛЬНИК 2 ОТДЕЛА УМГБ С/О  
ПОЛКОВНИК

(БОРОДИН)

НАЧ 3 ОТД 2 ОТДЕЛА УМГБ  
ПОДПОЛКОВНИК

(ЯГОХОВИЧ)

ИСП.

Зайцев

8-57

*Враха*

*42/32/11*

OFFICE OF THE SECRETARY

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

WASHINGTON, D.C.

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

WASHINGTON, D.C.

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

1910

By

By

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

WASHINGTON, D.C.

1910

1910

1910

УРСР  
МИНИСТЕРСТВО  
ВНЕШНЕЙ  
БЕЗОПАСНОСТИ

ПРАВИТЕЛЬСТВО  
СУМСКОЙ ОБЛАСТИ

АДМИНИСТРАТИВНЫЙ ОТДЕЛ

18/II

№ 2459  
г. Ахтырка

УССР

МИНИСТЕРСТВО  
ГОСУДАРСТВЕННОЙ  
БЕЗОПАСНОСТИ

14

Сов. Секретно

Литер. А

Малаевскому 20 июля 1951  
Молотовскому тов. Воронину

Гор. Сурь

на № 2/3311 от 20.07.51

Сообщаю, что Владимир Николаевич  
1907 года рождения, уроженец г. Ахтырка  
Сумской области на  
сейтеперьшнее в нашей стране не занят  
леч.

Малаевский Ахтырский район

Ист. Зайцев 57. Молотовский

6х 5888

20/VII.51

14/II (Сурь)

Handwritten text in Burmese script, likely a header or address, including the word "ပြည်" (Vid) and "ရပ်" (Rat).

၁၈/၁၁/၅၁  
၁၃၃၃

၁၃ ဥပဒေရေးရာ  
၁၃၃၃  
၁၃.၁၁/၁၁



1. Фам. БАБИЧ

2. Имя НИКОЛАЙ

3. Отч. -

4. Год рожд. 1907 Дата рожд. 12/XII

5. Место рожд. г. Ах-Боркес

6. Адрес \_\_\_\_\_

7. Проф. (спец.) \_\_\_\_\_

8. Место работы, должн. \_\_\_\_\_

9. Парт. \_\_\_\_\_ 10. Нац. \_\_\_\_\_ 11. Гражд. \_\_\_\_\_

12. Разработка заведена: а) По новым материалам \_\_\_\_\_ (указать какого органа)

б) Переведена из \_\_\_\_\_ № \_\_\_\_\_ (какой формы разработки)

в) Поднята из архива \_\_\_\_\_ где хранилась за № \_\_\_\_\_ (указать какого органа)

г) Получена из \_\_\_\_\_ где была зарегистр. за № \_\_\_\_\_ (указать название органа)

## АГЕНТУРНЫЙ УЧЕТ

Форма разработки

№ \_\_\_\_\_

Кличка \_\_\_\_\_

Зарегистр. „ \_\_\_\_\_ “ \_\_\_\_\_ 19 \_\_\_\_\_ года

Кем \_\_\_\_\_

(полное название

органа МВД и города)

### Окраска учета

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

Суть сведений:

Судился в немецкой полиции  
в Германии

„ 29 “ января 1959 года

Туржисев

(фамилия составившего карточку)

Отдел (сотрудник), в производстве которого  
находится дело, и отметки о передаче дела  
внутри органа и др.

Отметки об окончании разработки и передаче  
в другие органы

В связи с \_\_\_\_\_  
(указать мотивы прекращения разработки)  
дело „ \_\_\_\_\_ “ 19 \_\_\_\_\_ г. сдано в архив

УАО УКЗБ Сулесской обл.  
(указать полное название органа МВД)

В \_\_\_\_\_ фонд,  
где хранится под № 8 268

В связи с \_\_\_\_\_  
(указать мотивы)  
дело „ \_\_\_\_\_ “ 19 \_\_\_\_\_ г. при № \_\_\_\_\_  
направлено в \_\_\_\_\_  
(указать полное название органа МВД)

Копия заключения хранится в архиве под № \_\_\_\_\_

28/12/55

1. Фам. **БАБИЧ**  
 2. Имя **Иван**  
 3. Отч. **Емельянович**  
 4. Год рожд. **1907** 5. Место рожд. **Адрианов**  
**Ка Смирнов**  
 6. Адрес **П. О. Мещеряков**  
 (до оккупации или призыва в армию)  
 7. Спец. (проф.) **Реконструкция**  
 8. Нац. **рус.**  
 9. Служил ли в действующей армии **46 стр. Див.**  
**полковник**  
 (название и номер части, должность, звание)  
 10. Когда и где был пленен **Добробасово**  
 или когда откуда выехал (угнан) за границу  
**Ввезен в Германию**  
**(Смртен в тюрьме) - Искренний**  
 11. За границей прожив. с **14** 1942 г. по **26/11** 1945 г.  
**Пленен в советской зоне**

12. Орган МГБ—УМГБ

**Смирнов**  
 (составивший карточку)

Настоящая карточка составлена по материалам, принятым в 1949 году из МВД СССР, на советских граждан, репатриированных из заграницы по окончании Отечественной войны 1941—1945 гг.

Где хранится основание (подлинная карточка)

Арх. №

Том №

Название органа:



17

Совершенно секретно

"УТВЕРЖДАЮ"

НАЧАЛЬНИК ПЕРИФЕРИЧЕСКОГО ОТДЕЛА  
УКГБ ПРИ СМ УССР ПО СУМСК. ОБЛ.

Подполковник

/КОСТЮЧЕНКО/

"10" марта 1959 года

### ПОСТАНОВЛЕНИЕ

о заведении архивного учетного дела.

Я, начальник учетно-архивного отделения УКГБ при СМ УССР по Сумской области майор ЗАПОРОЖЧЕНКО, рассмотрев архивные материалы на Бабич Николай Емельянович 1907 года рождения, нашел, что он существовал в  
немецкой полиции

### ПОСТАНОВИЛ:

Завести на Бабич архивное учетное дело и оставить на хранение в учетно-архивном отделении УКГБ при СМ УССР по Сумской области с отражением проходящего по делу лица в оперативно-справочном учете.

НАЧАЛЬНИК УЧЕТНО-АРХИВНОГО ОТДЕЛЕНИЯ  
УКГБ ПРИ СМ УССР ПО СУМСКОЙ ОБЛАСТИ

майор

Запорожченко  
/ЗАПОРОЖЧЕНКО/

"10" декабря 1959 г.  
гор. Сумы.



ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 17 л. то.

Семнадцатый

Должность 20 октября 1992

Подпись [Signature]

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

В даній справі пронумеровано 17 аркушів

(семнадцатый)

Посада « 9 » декабря в

христианский фонд

Подпись [Signature]

« Перевірку »

20.03.2026 А

КОМІТЕТ  
державної безпеки  
Української РСР  
УПРАВЛІННЯ  
по Сумській області

КОМИТЕТ  
государственной безопасности  
Украинской ССР  
УПРАВЛЕНИЕ  
по Сумской области

" \_\_\_\_\_ " \_\_\_\_\_ 199 г.

№ \_\_\_\_\_  
гор. Сумы